



## Comunicato stampa

# Impegno mirato per un servizio pubblico a prezzi convenienti

Data

28.02.2014

---

**Nel 2013 i prezzi e le tariffe nel settore della sanità e delle infrastrutture (approvvigionamento e smaltimento) sono stati al centro dell'attività del Sorvegliante dei prezzi. Quest'anno si impegnerà per una maggior convenienza del servizio pubblico.**

Il Sorvegliante dei prezzi ha lavorato intensamente all'analisi dei nuovi **importi forfettari** (tariffe di base o *baserate*) degli ospedali e ha rivolto ai Cantoni competenti raccomandazioni in merito alle tariffe di 65 ospedali. C'è grande attesa per le decisioni del Tribunale amministrativo federale riguardanti i numerosi ricorsi presentati contro le decisioni cantonali. Nel complesso si tratta di importi che ammontano a diverse centinaia di milioni di franchi.

Il Sorvegliante dei prezzi continua a ricevere molti reclami sulle tariffe delle **case di cura e delle case di riposo**. In alcuni Cantoni ai residenti di queste strutture vengono addebitati, attraverso voci di spesa improprie, importi relativi ai costi per le cure maggiori rispetto a quanto prescritto per legge. La Sorveglianza dei prezzi si attende che le decisioni emanate dai tribunali lo scorso anno, e che hanno dato ragione al Sorvegliante dei prezzi, vengano applicate a tutti i livelli e che le irregolarità siano rapidamente eliminate.

Secondo uno studio del Sorvegliante dei prezzi pubblicato nel 2013, il potenziale di risparmio per il **costo dei farmaci** non è affatto sfruttato. Se al posto del preparato originale venisse rimborsato sistematicamente il generico più conveniente, si potrebbe risparmiare almeno altri 380 milioni di franchi all'anno nel settore dei farmaci non coperti da brevetto. Il Sorvegliante dei prezzi chiede di passare al cosiddetto «*sistema dei prezzi di riferimento*»: tutti i preparati con lo stesso principio attivo sarebbero rimborsati fino a un importo massimo prestabilito, equivalente al prezzo di un generico conveniente.

Nel settore del **traffico aereo**, il Sorvegliante dei prezzi e Swiss hanno concluso un accordo amichevole che prevede prezzi più bassi per un volo al giorno sulle tratte Zurigo-Bruxelles e Zurigo-Lussemburgo. Per quanto concerne **l'utilizzo dell'infrastruttura aeroportuale**, l'Ufficio federale dell'aviazione civile, rispettando solo in parte una raccomandazione del Sorvegliante dei prezzi, ha approvato una proposta tariffale che permetterà all'aeroporto di Zurigo di aumentare le sue tasse di utilizzo. Una **revisione dell'ordinanza** sulle tasse aeroportuali (vantaggiosa per gli aeroporti) va effettuata **con urgenza**. Swiss ha presentato ricorso al TAF contro le nuove tasse e la procedura è ancora pendente.

Per quanto concerne il **gas**, è entrata in vigore la convenzione messa a punto dalle associazioni del settore, che consente ai grandi clienti industriali un accesso al mercato a condizioni uniformi. Il Sorvegliante dei prezzi ha avviato un'indagine per l'esame dei prezzi di transito di Swissgas SA e delle società regionali. Nel quadro della discussione sulla **strategia energetica 2050**, la Sorveglianza dei prezzi predilige la rapida istituzione di una tassa sull'energia abbinata a un rimborso completo. Dal punto di vista economico una tassa d'incentivazione che abbia *un'incidenza neutrale sui bilanci*

*pubblici*, è la soluzione migliore per raggiungere obiettivi energetici e climatici con i minori costi possibili. È discutibile invece l'aumento del limite massimo del rendimento per le reti elettriche introdotto dal Consiglio federale con la svolta energetica. L'effetto di questa misura sui prezzi è notevole poiché i corrispettivi a carico dei consumatori per l'utilizzo della rete aumenteranno di 100-200 milioni di franchi all'anno.

All'inizio di quest'anno, il Sorvegliante dei prezzi e la Posta Svizzera hanno concluso un accordo di ampia portata riguardante l'**invio di lettere e pacchi**. Esso prevede, in particolare, varie riduzioni nonché la rinuncia ad aumenti di prezzo, l'abbassamento della quantità minima per gli invii di massa a buon mercato e la distribuzione di francobolli gratuiti a tutte le economie domestiche. Ne beneficeranno sia i clienti privati sia i clienti commerciali. Un'analisi effettuata dal Sorvegliante dei prezzi aveva evidenziato che, in termini di costi e ricavi, la situazione del settore logistico della Posta Svizzera presenta un grande potenziale per la riduzione dei prezzi.

Il **2014** sarà dedicato a una maggiore **convenienza del servizio pubblico**. I temi principali sono: *l'energia* (teleriscaldamento, gas e svolta energetica), la *revisione dell'ordinanza sui servizi di telecomunicazione*, lo *smaltimento dei rifiuti* (in particolare il littering) e le *tasse sui permessi di costruzione*. Nel settore sanitario le questioni da trattare con più urgenza sono: gli *importi forfettari SwissDRG* (procedure di ricorso presso il Tribunale amministrativo federale e raccomandazioni ai Cantoni), le tariffe delle *case di cura e di riposo* e i *prezzi dei farmaci* (sistema dei prezzi di riferimento e confronto con i prezzi all'estero). Anche le tariffe dei *trasporti pubblici* potrebbero diventare un tema centrale poiché alla fine del 2014 scadrà l'accordo concluso con questo settore.

**Il foglio informativo allegato offre una panoramica dei temi.**

#### **Statistica delle segnalazioni 2013**

La Sorveglianza dei prezzi si è occupata di 1867 segnalazioni da parte dei cittadini. La maggior parte riguardava le tariffe della *Posta* (circa 15 %). Al secondo posto i reclami sui prezzi del *settore della sanità* (circa 12 %). Un numero di segnalazioni superiore alla media riguardava inoltre i prezzi del *settore delle telecomunicazioni* e delle tariffe dei *trasporti*.

Il Sorvegliante dei prezzi è giunto a **cinque nuove intese**. Già entro la fine di gennaio 2014 se ne sono aggiunte **altre quattro**. Le autorità hanno sottoposto al parere del Sorvegliante dei prezzi 457 proposte di tariffe. Egli ha emesso **raccomandazioni concrete** in circa **150 casi**, soprattutto in merito a prezzi e tariffe nel settore sanitario. Il Sorvegliante dei prezzi ha esercitato il proprio diritto di formulare raccomandazioni anche *nell'ambito dell'approvvigionamento e dello smaltimento* a livello comunale, soprattutto in merito alle *tariffe sull'acqua, sulle acque di scarico e sui rifiuti*.

**Per ulteriori informazioni:**

Stefan Meierhans, Sorvegliante dei prezzi, tel. 031 322 21 02

Beat Niederhauser, Capoufficio della Sorveglianza dei prezzi, tel. 031 322 21 03